



明るい選挙啓発ポスターの部 千葉県佳作 棚木和子さん(中原中)の作品

3月
25日

県政にあなたの一票を 千葉県知事選挙

任期満了に伴う千葉県知事選挙は3月8日(木)に告示され、3月25日(日)に投票が行われます。この選挙は、千葉県の県政の最高責任者として、その執行に当たる知事を選ぶ大切な選挙です。よく考え、自由な意思で信頼できる候補者に投票しましょう。

投票に行くときは

投票できるかたは、別掲「投票できるかた」一県内で引越したかたでご確認ください。また、投票日に仕事や病気などで投票所へ行けないかたは、不在者投票ができます。別掲「不在者投票をするかたは」を参照してください。

投票に行くときは、次のことに注意しましょう。

- ◆投票所入場整理券は、切り離して各自で持ちください。また、入場整理券が投票日まで届かなくても、選挙人名簿に登録されていれば投票できます。受付係にお申し出ください。
- ◆投票所内の記載台にはそれぞれ、候補者の氏名が掲示されています。よく確かめてから、投票用紙に候補者一人の氏名をはっきり書いて投票してください。

投票所が変わります

次の投票所と地域が変更になります。お間違えのないよう、投票所入場整理券をよく確認の上、お出かけください。

- ◎第二十一投票所の庚塚公民館は、建て替え中のため、青少年センター(十倉二三一三一九二)になります
- ◎南増尾・逆井・増尾・藤

不在者投票をするかたは

投票日に、仕事や病気などで投票所へ行けないかたは、不在者投票ができます。投票所入場整理券(届いている場合だけ)をご用意ください。

- ①市役所で行う場合
とき 3月8日(木)～24日(土)の午前8時半～午後8時※土曜・日曜日、祝日を含む
ところ 市役所第2庁舎1階ロビー
- ②田中・南部近隣センターで行う場合
とき 3月18日(日)～24日(土)の午前8時半～午後5時※土曜・日曜日、祝日を含む
ところ 田中近隣センター・南部近隣センターの1階ロビー
- ③柏市以外の市区町村で行う場合
不在者投票のできる期間、旅行や仕事などでほかの市区町村に滞在しているかたは、滞在地先の市区町村役場で不在者投票ができます。この場合は、柏市の選挙管理委員会が交付する投票用紙と不在者投票用封筒が必要になります。詳しくは選挙管理委員会事務局へお問い合わせください。
- ④病院などで行う場合
都道府県の選挙管理委員会が指定した病院・老人ホームなどに入院・入所しているかたは、その施設で不在者投票ができます。施設の職員などにお申し出ください。
- ⑤在宅投票
身体障害者手帳や戦傷病者手帳をお持ちで、重度の身体障害のかたには、郵便による在宅投票制度があります。障害の程度などにより該当しない場合もありますので、詳しくは選挙管理委員会事務局へお問い合わせください。

心の一部区域は、平成12年11月1日の住居表示の実施に伴って投票区域の見直しを行っており、投票所の一部が変更になりました。

代理投票と点字投票

手や目が不自由で文字が書けないかたは、代理投票補助者が投票用紙に候補者の氏名を代筆します。代筆した内容が、ほかに漏れることは絶対にありません。

また、投票所には点字器と

選挙公報は3月17日

候補者の氏名・経歴・政見・顔写真等を掲載した選挙公報を、3月17日(土)の朝日・産経・東京・日本経済・毎日・読売の朝刊に折り込みみます。これらの新聞を購読して

選挙人名簿の縦覧

新たに「柏市永久選挙人名簿」に登録されるかたを対象に、選挙管理委員会事務局(市役所第一庁舎四階)で、次のとおり縦覧を行います。

〔定時登録者〕
とき 3月3日(土) 〃7時～17時
3月3日(土) 〃17時～午後5時

登録対象 昭和56年3月2日までに生まれたかたで、平成12年12月1日までに柏市に転入届をし、3月1日現在も引き続き居住しているかた

〔知事選挙時登録者〕
とき 3月8日(木) 〃9時～19時
3月8日(木) 〃午前8時半～午後5時

登録対象 昭和56年3月2日までに生まれ、平成12年12月7日までに柏市に転入届をし、3月7日現在も引き続き居住しているかた

選挙管理委員会事務局 ☎67-1092

投票できるかた

この選挙で投票できるのは、次の①～③の要件をすべて満たし、「柏市永久選挙人名簿」に登録されているかたです。

- ①昭和56年3月26日までに生まれた
- ②平成12年12月7日現在で柏市に住民登録がしてあり、平成13年3月25日現在も登録されている
- ③平成13年3月25日現在で、公職選挙法に規定する、選挙権と被選挙権の停止を受けていない

※平成13年2月20日以降に市内で転居したかたは、前の住所地での投票になります

県内で引越したかた

平成12年12月8日以降に柏市に転入されたかたは、投票日に柏市では投票できません。ただし、次の①～③の要件をすべて満たす場合は、前の住所地で投票することができます。

- ①県内の他の市町村からの転入であること
- ②前の住所地に3カ月以上継続して住んでいること
- ③前の住所地の選挙人名簿に登録されていること

※なお、投票する場合は、柏市長が発行する証明書(引き続き県内に住んでいることの証明書)の提示が必要となります

消費者カレッジ

—21世紀 ゆたかな暮らしへのメッセージ—

とき 3月7日・14日・21日の各水曜日午後1時半～3時半(計3回)

ところ 消費生活センター(ファミリかしわ3階)

対象 全日受講できる市内在住のかた、先着40人

内容 「低金利時代のお金のお金の貯め方・使い方」「頼っていいの?健康食品一薬と健康食品の知識と選び方」「やさしい暮らしの法律ガイドー消費者契約法のポイントー」の講義

費用 無料

申し込み 3月1日(木)午前9時から、消費生活センターへ電話で

消費生活センター ☎63-5853

家庭菜園講座

とき 4月6日・27日、6月1日、7月13日、8月31日、10月5日、来年2月22日の各金曜日午後1時半～3時半(計7回)

ところ あげぼの山農業公園

対象 市内在住で野菜作りの初心者のかた、40人

内容 野菜の作り方・病虫害の防除などを学びます

費用 無料(苗木等は実費)

申し込み 往復はがきに「家庭菜園講座希望」と明記し、住所・氏名・年齢・電話番号と返信面のあて先を書いて、〒277-0825布施2005-2 あげぼの山農業公園へ、3月10日(土)までに郵送で(当日消印有効)※応募は1人1通。応募者多数の場合は抽選

消費生活センター ☎33-8877

* 主な内容 *

3月定例会市議会の議案/国民年金・喪失届や免除の申請を忘れずに … P2

各種施設の使用料がかかります/国民健康保険証を発送/市長室だより … P3

情報館(講座・講演、催し、こどもの広場ほか) … P4～7

人・街・緑(フォトニュース)/春夏秋冬/バズルの時間 … P8

2002 KASHIWA
ワールドカップキャンプ地招致へ皆さんのアシストを!

平成13年度予算案など

当初42議案を審議へ

平成13年第一回定例会市議会は、3月2日に招集され、3月27日までの予定で開かれます。今議会では、平成13年度柏市一般会計予算をはじめ、第四次総合計画の基本構想の制定など、当初四十二議案を審議します。

◇平成13年度予算案について
平成13年度の予算案は、一般会計については、第一清掃工場整備関連等により、前年度比七・八%増の九百一十億一千万円となります。また、新たに北柏駅北口土地区画整理事業が加わり、事業数が十となった特別会計は六百九十九億二千万円、水道事業会計が九十億三千万円、病院事業会計が四十一億五千六百万円、予算総額が千六百七十一億一千六百万円となります。

◇柏市基本構想を定めることについて
柏市のまちづくりの基本的な考え方を示した「柏市第四次総合計画」の制定について、日常生活に支障を及ぼす迷惑駐車を防止するため、市・市民・事業者の責務を明確にするとともに、重点地域の指定、啓発等の施策について定めるものです。

◇柏市景観まちづくり条例の制定について
美しく活力のある都市景観づくりに必要な事項を定めるものです。

◇柏市安全で安心なまちづくり推進条例の制定について
市民の安全な生活環境の整備を進めるため、市・市民・事業者の責務を明確にし、モデル地区指定等の施策について定めるものです。

◇柏市国民健康保険条例の一部を改正する条例の制定について
国民健康保険料の基礎賦課額の所得割・被保険者均等割・世帯別平等割の保険料率を改定するものです。

◇柏市迷惑駐車防止条例の制定について
日常生活に支障を及ぼす迷惑駐車を防止するため、市・市民・事業者の責務を明確にするとともに、重点地域の指定、啓発等の施策について定めるものです。

◇柏市国民健康保険条例の一部を改正する条例の制定について
国民健康保険料の基礎賦課額の所得割・被保険者均等割・世帯別平等割の保険料率を改定するものです。



21世紀にふさわしい景観を目指して

3月議会の日程	
月日	議事内容
3月2日(金)	招集日
8日(木)	一般質問
9日(金)	〃
12日(月)	〃
13日(火)	〃
14日(水)	〃
15日(木)	議案質疑
16日(金)	〃
19日(月)	〃
21日(水)	委員会
22日(木)	〃
23日(金)	〃
27日(火)	採決

市民の自主的な活動を応援

補助金の交付団体を募集

平成13年度の市民活動補助金の交付団体を募集します。新しい自主的な市民活動を行う市民活動団体を支援するため、市民活動補助金を交付し、活動を応援します。募集要項は、行政資料室(市役所第二庁舎一階)で配布しています。

手続きは忘れずに

喪失届け出や免除の申請

国民年金

	月額保険料	付加保険料	込み保険料
1カ月	13,300円	3,700円	13,700円
1年分	159,600円	44,400円	164,400円
前納の場合	156,770円	44,400円	161,480円
割引額	2,830円		2,920円

老後の暮らしを支える国民年金制度。4月から就職などにより厚生年金・共済年金に加入する方や、国民年金保険料の免除の申請、学生納付特例申請を希望する方は、所定の手続きが必要です。

★就職したら国民年金の喪失の届け出を

国民年金に加入している方が、就職などによって厚生年金や共済組合に加入した場合、国民年金の資格喪失の届け出が必要です。

★13年度の納付書を4月上旬に発送

平成13年度の国民年金保険料の納入通知書を4月上旬に発送します。

★国民年金保険料の免除

経済的な事情で国民年金保険料を納められない場合は、社会保険事務所の審査により保険料の納付が免除される制度があります。

国民年金保険料の免除と学生の保険料納付特例制度の共通点。国民年金保険料の免除と学生の保険料納付特例制度は、既に納付した保険料と前年度以前の保険料については、申請しなくてもよい。

対象活動 ①保健・医療・福祉 ②環境保全 ③男女共同参画社会形成の促進 ④子どもの健全育成 ⑤社会教育の推進 ⑥まちづくりの推進 ⑦災害時の救援 ⑧地域安全活動 ⑨国際交流 ⑩文化・芸術・スポーツ振興 ⑪人権擁護・平和推進

あなたの声を聴かせて **市政モニター・広報モニターを募集**

◎市政モニター
対象 市内在住で20歳以上のかた、50人※
公務員、市政モニター経験者を除く
内容 「市政モニター通信」への回答(年6回)、研修会等への参加(年3回)、会議への出席(年2回)など

◎広報モニター
対象 市内在住(一年以上)で20歳以上のかた、21人※印刷・出版関係の仕事をしているかた、公務員、広報モニター経験者を除く
内容 広報に関するアンケートの提出(月1回)、校正体験等への参加(年2回)、会議への出席(年2回)など

任期 4月～来年3月
謝礼 10,000円(年額、税込み)
申し込み はがきに希望するモニター名・住所・氏名(ふりがな)・年齢・性別・職業・電話番号・応募の動機・市政への参加経験(あるかただけ)を書いて、〒277-8505 柏市役所広報広聴課へ、3月9日(金)までに郵送で(必着)※応募者多数の場合、市政モニターは地域・年齢・職業などを考慮して選考、広報モニターは抽選で決定。結果は後日全員に通知します
注意 ①会議や研修会などは月曜～金曜日の昼間に行われます②市政・広報モニターの兼任はできません

問 広報広聴課 ☎67-1119

ときめき夢劇場 **バッハ/無伴奏**
ジャン・ワン チェロリサイタル

4度目の来日となるジャン・ワン氏がバッハの無伴奏チェロ組曲を披露。バロックの格調高い調べにあなたも触れてみませんか。

とき 4月10日(火)午後6時半～8時半
ところ アミュゼ柏クリスタルホール
定員 400人(未就学児は不可)
プログラム J.S.バッハ 無伴奏チェロ組曲
第1番ト長調BWV1007
第4番変ホ長調BWV1010
第5番ハ短調BWV1011

入場料 全席指定4,000円
入場券の販売 文化課チケットガイド ☎67-5785(市役所第2庁舎4階)へ電話か直接(土曜・日曜日、祝日を除く)

問 文化課 ☎67-5785

使用料がかかります

近隣センター・勤労会館など

4月から

4月1日から、次の施設を利用する場合、使用料をいただくことになりました。これは「施設を利用する」といった「利益」を得る人が相応の負担をするという「受益者負担」の考え方によるものです。

■表1 勤労会館の使用料

施設名	使用料
会議室	800円
研修室	600円
和室	600円

※使用時間は午前9時～午後9時(4時間単位)です

4月からの各施設の使用料は次のとおりです(消費税込み)。使用料は、施設の維持管理費と面積などに応じて算定されています。

勤労会館
使用料 別表1のとおり
(パソコンルームは無料)

申し込み 使用希望日の1カ月前(三日前に、商工課(市役所第2庁舎1階)へ直接)

その他 勤労者団体が利用する場合や、事業所等が勤労者(二十歳以上)が二十歳以上

あけぼの山農業公園の芝生広場

対象 次の①②③にすべてあてはまる団体①人数が五人以上②メンバーの半分以上が市内在住・在勤・在学③代表者が二十歳以上

種目 サッカー・フットサル

■表2 芝生広場の使用料

利用者	午前9時～午後1時	午後1時～5時	午前9時～午後5時
	一般	9,000円	9,000円
中学生以下	4,500円	4,500円	9,000円

対象施設 ①新十倉第一公園野球場(二面) ②松葉第一公園野球場(二面)

使用料 別表3のとおり

問い合わせ 農政課 ☎67-1143

新しい国民健康保険証を発送 加入・脱退も忘れずに

新しい国民健康保険証を3月22日(木)に発送します。古く保険証(一般用は薄黄色、退職用は黄緑薄紫色)です。届きましたら、色は、保険課(市役所第2)

住所・氏名等の内容を確認し、届きましたら、色は、保険課(市役所第2)

市長室だより

本多 晃



2月の半ばまで、気温の上から寒い日が続きました。1月には、三回も雪が降り、特に27日の土曜日は十センチを超える積雪になりました。降りしきる雪を見つめながら、交通事故や倒木による被害が起こらないか心配しましたが、幸い大きな事故はなく済みしました。

三年前(平成10年)の1月にも同じく積雪を経験しました。市内の道路に大きな混乱もな

かったのは、そのときの経験が役に立ったのでしよう。しかし、中には普通のタイヤにもかかわらず、ルスビードで走行する車もあり、背筋がひんやりする思いがしました。

低温の冬の影響は思わぬところに現れました。冬野菜の高値です。念のため、柏の公設卸市場に確かめてみました。確かに1月の野菜の卸値は、昨年比べて一割が高値になっ

野菜の価格はどうなるか

その理由は、「白菜などの葉ものは暖冬の予報に合わせて作付けされたが、冬の低温、日照不足のため成長が遅れ、全体に品薄になっているのではないか」とのことです。

野菜類の価格は天候や産地の動向、季節などで絶えず動いています。生産者や市場のかたのお話を聞くと、日ごろの苦労がうかがわれます。

昨年、野菜全体の卸売価格が大きく落ち込みました。ネギやニンニクなど外国産の安い産品が国内の市場にどっと流れ込んだことも一因だと言われています。生産者や流通関係者の間にはセーフ・

ガード(緊急輸入制限)の発動を政府に働きかけ、洪水のような輸入野菜の流れを止めようとの動きもあります。

野菜を作り、商う立場からすれば、野菜の価格が安定し、見込みが立つことが重要です。消費者は良質の野菜が少しでも安く手に入ることを望みます。

千葉県は、北海道に次ぐ全国第二位の農業生産県。その中でも柏市は都市近郊野菜の生産地として大きな位置を占めています。

春野菜が回り始めました。公設市場を運営するものとしてこれから日本の野菜の価格がどうなるか、無関心でいられません。

申し込み 使用希望日の1カ月前から、市民体育館(柏下七三・☎64-9573)へ直接

問い合わせ 体育課 ☎67-1536

近隣センター

4月以降の利用申し込みについては、「近隣センター施設予約システム」が導入されています。

これに伴い、これまで多くのセンターで午後5時までだった開館時間が延長され、すべてのセンターで午前9時～午後9時に統一されます。また、これまで毎週月曜日は、利用できない曜日・時間が

■表3 公園内野球場の使用料

利用者	2時間以内	午前9時～午後1時	午後1時～5時	午前9時～午後5時
	一般	590円	1,180円	1,180円
高校生以下	130円	260円	260円	520円

※市内在住・在勤・在学以外のかたは、上記の1.5倍の料金になります

公園の野球場

対象施設 ①新十倉第一公園野球場(二面) ②松葉第一公園野球場(二面)

使用料 別表3のとおり

問い合わせ 農政課 ☎67-1143

が休館日でしたが、4月から第二・第四・第五月曜日も開館します。ぜひご利用ください。(アミューゼ柏内の柏中央近隣センターは第一・第三月曜日も開館。)

なお、次の時間は体育室を個人に無料開放していますので、団体への貸し出しは行いません。個人での利用については、利用する日時に各センターの窓口で、先着順に受け付けます。

体育室開放時間 平日11時～午後3時、5時、土曜・日曜日 祝日11時～午後1時、5時 ※田中・根戸・増尾近隣センターは、利用できる曜日・時間が

■表4 近隣センターの付帯設備使用料

施設名	付帯設備	使用料	
		10キロワット	15キロワット
新富近隣センター	電気式陶芸窯	素焼き	1,300円
		本焼き	2,200円
	ガス式陶芸窯	素焼き	1,900円
		本焼き	3,300円
柏中央近隣センター	ガス式陶芸窯	素焼き	3,100円
		本焼き	5,400円

※表は左から施設名・単位(時間)・使用料(円)

■表6 国民健康保険の手続きが必要な場合と必要書類

加入	脱退	その他
他の市町村から転入してきたとき ⇒印鑑・転出証明書 退職等で職場の健康保険をやめたとき ⇒印鑑・健康保険の資格喪失日か退職日が明記された書類(健康保険資格喪失連絡票・退職証明書・雇用保険の離職票など) ※同居している家族で、既に国民健康保険に加入しているかたがいる場合は、その保険証も持参を ※厚生・共済年金を受給している70歳未満のかたは、年金証書も持参を	他の市町村へ転出するとき ⇒印鑑・保険証 職場の健康保険に入ったとき ⇒印鑑・保険証・職場の健康保険証	市内で転居したとき、世帯を分離・合併したとき、世帯主が変わったとき ⇒印鑑・保険証(市民課で転居などの届け出を済ませてから手続きしてください)

※国民健康保険証は、新旧両方お持ちください
 ※世帯主が届け出をする場合は、印鑑は不要です
 ※老人医療受給者証をお持ちのかたは、一緒にお持ちください
 ※保険料の口座振替を開始・停止・変更する場合は、保険課(市役所第2庁舎1階)か金融機関へ通帳と口座の届け出印をお持ちください。出張所では手続きできません

■表5 近隣センターの施設使用料

施設名	施設	単位	使用料(円)
北部近隣センター	体育室	(2)	1,200
	和室	(3)	300
	会議室	(3)	600
	多目的ホール	(3)	600
田中近隣センター	体育室	(2)	1,200
	和室	(3)	300・450
	会議室	(3)	450
	料理実習室	(4)	900
柏ビレジ近隣センター	和室	(3)	300
	会議室	(3)	300・450
	料理実習室	(4)	900
	体育室	(2)	1,200
西原近隣センター	和室	(3)	450
	会議室	(3)	450
	料理実習室	(4)	900
	体育館	(2)	1,200
布施近隣センター	和室	(3)	450
	会議室	(3)	450・750
	料理実習室	(4)	900
	体育館	(2)	1,200
松葉近隣センター	体育室	(2)	1,200
	和室	(3)	300・450
	茶室	(3)	300
	会議室	(3)	300・450
根戸近隣センター	体育室	(2)	1,200
	和室	(3)	300
	会議室	(3)	300・450・600
	料理実習室	(4)	900
高田近隣センター	体育室	(2)	1,200
	和室	(3)	300・450
	会議室	(3)	450
	料理実習室	(4)	1,200
豊四季台近隣センター	和室	(3)	300・450
	茶室	(3)	300
	会議室	(3)	300・450・900
	料理実習室	(4)	900
新富近隣センター	体育室	(2)	1,200
	和室	(3)	450
	会議室	(3)	600
	多目的ホール	(3)	900
千代田近隣センター	和室	(3)	300・450
	会議室	(3)	450
	体育室	(2)	1,200
	和室	(3)	450
富里近隣センター	和室	(3)	300・450
	会議室	(3)	750
	料理実習室	(4)	900
	陶芸室	(4)	800
新田原近隣センター	体育室	(2)	1,200
	和室	(3)	300・450
	多目的ホール	(3)	600
	料理実習室	(4)	900
永楽台近隣センター	和室	(3)	450
	会議室	(3)	600
	料理実習室	(4)	900
	体育室	(2)	1,200
増尾近隣センター	体育室	(2)	1,200
	和室	(3)	450
	会議室	(3)	450・600
	料理実習室	(4)	900
光ヶ丘近隣センター	和室	(3)	300・450
	会議室	(3)	600
	多目的ホール	(3)	450
	料理実習室	(4)	900
藤心近隣センター	和室	(3)	450
	茶室	(3)	300
	会議室	(3)	450
	多目的ホール	(3)	900
酒井根近隣センター	体育室	(2)	1,200
	和室	(3)	300
	茶室	(3)	300
	会議室	(3)	450
南部近隣センター	和室	(3)	450・600
	会議室	(3)	450・600
	料理実習室	(4)	1,200
	体育館	(2)	1,200
増尾近隣センター	体育室	(2)	1,200
	和室	(3)	300
	会議室	(3)	300
	料理実習室	(4)	900

※市内在住以外のかたか、過半数が市内在住以外のかたの団体は、2倍の料金になります
 ※使用時間の区分は、すべて午前9時から開始します

情報

※見出しが色刷りのものは市からのお知らせです

報

館

市役所 ☎67-11111

INFORMATION

講座・講演

事業所ごみフォーラム

とき 3月28日(水) 午後1時半～4時
 ところ 柏商工会議所(東上町)
 対象 市内の事業者・市内在任のかた、先着 百五十人
 内容 ごみ減量システム研究家・松田美夜子氏の講演「資源循環型社会の実現に向けて事業者の役割」、パネルディスカッション「事業系プロセスチェックごみの分別と資源

循環型社会への関わり

費用 無料
 申し込み 3月2日(金) 午前9時から、クリーン推進課へ電話で
 その他 車での来場は「遠慮ください」

プラザ
 対象 市内在住・在勤で初心者のかた、三千人
 内容 一人一台ずつパソコンを使って、基礎を学びます

費用 無料
 申し込み 往復はがきに

「はじめての人のパソコン教室」と明記し、住所・氏名・年齢・電話番号と返信用のあて先を書いて、〒277

21世紀人のためのキヤリア&ライフアップ・セミナー

とき 3月からの毎月第四日曜日午前10時半～午後0時半と午後1時半～3時半(二日二講座)
 ところ 東葛テクノプラザ(柏の葉五丁目)
 内容 「21世紀人のためのビジネススキルの磨き方」「自己責任時代の株式投資」「経済指標の読み方と今年の景気動向を予測する」などの講義

費用 100円(保険料)
 申し込み 3月5日(月) 午前9時から、手賀の丘少年自然の家へ電話で
 手賀の丘少年自然の家 ☎91-1923

災害救援ボランティア講座
 とき 4月10日(火)・11日(水)・13日(金) 午前9時～午後5時(計三回)
 ところ 千葉県中央防災センター(千葉市)
 対象 県内在住・在勤のかた、先着四十人※未成年者は保護者の承諾が必要
 内容 災害時の基本的な知識と救助の技能を学びます
 費用 一般九千九百円・学生二千三百円(教材費など)
 申し込み 災害救援ボランティア推進委員会へ電話で
 後日、申込書を送付します
 その他 講座を修了し、成果が確認されたかたには、委員会認定のセーフティリーダー(佐倉市)認定証と市原市消防局の上級救命技能認定証を交付します
 費用 無料
 申し込み 当日、会場へ直

春季外国語会話講座
 とき 4月から週一回(科目により日時を設定)
 ところ 柏コミュニティプラザ(柏六丁目)
 対象 小学生・成人・高齢者(六十歳以上)、各クラス先着二十人
 内容 外国人講師による英語・フランス語・イタリア語・スペイン語・中国語・韓国語
 費用(月額) 一講座 千円
 申し込み 月曜土曜日午前9時半～午後4時に、国際連合協会柏支部へ電話で
 ◎詳しくはお問い合わせを
 国際連合協会柏支部 ☎64-1467

高齢者のキーボード入門教室
 とき 毎月第一・第三月曜日(午後1時～2時半)②午後2時半～4時(二コース)
 ところ 高齢者協同組合(北柏三丁目)
 対象 五十歳以上で初心者のかた、①先着二人②先着八人
 内容 グループで愛唱歌を弾きます
 費用(月額) 三千円
 申し込み 高齢者協同組合へ電話か直接
 国際連合協会柏支部 ☎67-393

レディース将棋セミナー
 とき 毎月第二・第四土曜日午前10時半～正午
 ところ 柏将棋センター(中央町)
 対象 市内在住の女性
 費用 一日八百円(庶料)
 ◎詳しくはお問い合わせを
 国際連合協会柏支部 ☎63-335

「火をつけた あなたの責任 最後まで」 3月1日(木)～7日(水) 春季火災予防運動実施中

- 住宅防火 いのちを守る 7つのポイント
- 《3つの習慣》
- ・寝たばこは絶対にやめる
 - ・ストーブは、燃えやすいものから離れた位置で使用する
 - ・ガスコンロなどのそばを離れるときは、必ず火を消す
- 《4つの対策》
- ・逃げ遅れを防ぐために、住宅用火災警報器を設置する
 - ・寝具や衣類からの火災を防ぐために、防災製品を使用する
 - ・火災を小さいうちに消すために、住宅用消火器を設置する
 - ・お年寄りや身体の不自由な人を守るために、隣近所の協力体制をつくる
- 消防本部予防課 ☎33-8792

「自己責任時代の株式投資」
 とき 3月11日(日) 午後1時半～4時半
 ところ さわやかちば県民実習室の利用資格を取得でき

「はじめての人のパソコン教室」
 とき 3月11日(日) 午後1時半～4時半
 ところ さわやかちば県民実習室の利用資格を取得でき

「21世紀人のためのビジネススキルの磨き方」
 とき 4月10日(火)・11日(水)・13日(金) 午前9時～午後5時(計三回)
 ところ 千葉県中央防災センター(千葉市)
 対象 県内在住・在勤のかた、先着四十人※未成年者は保護者の承諾が必要
 内容 災害時の基本的な知識と救助の技能を学びます
 費用 一般九千九百円・学生二千三百円(教材費など)
 申し込み 災害救援ボランティア推進委員会へ電話で
 後日、申込書を送付します
 その他 講座を修了し、成果が確認されたかたには、委員会認定のセーフティリーダー(佐倉市)認定証と市原市消防局の上級救命技能認定証を交付します
 費用 無料
 申し込み 当日、会場へ直

「はじめての人のパソコン教室」
 とき 3月2日(金) 午前9時から、クリーン推進課へ電話で
 その他 車での来場は「遠慮ください」

プラネタリウム	3月の月例映写会 「Mauna Kea～白い山に集う瞳たち」 とき 24日(土)午後1時半・3時半と25日(日)午前10時半・午後1時半・3時半 ところ 図書館本館2階 入場料 無料 視聴覚ライブラリー ☎64-1811
図書館	おはなし会 3月15日～29日の毎週木曜日午後3時～3時半 〈休館日〉 毎週月曜日、1日(木)～14日(木)・20日(火)、31日(土) 図書館本館 ☎64-5346

市民文化会館 3月	
大ホール	日・開演時間
18日(日) 午後2時	4日(日) 午後0時
10日(土) 午前11時	第14回交通安全フェア「がんばれ!一年生」 無料 交通施設課 ☎67-1304
0571	劇団飛行船マスケプレイミュージカル「白雪姫と七人のこびと」 全指S席三千円・A席二千五百円・B席二千円 劇団飛行船東京事務所 ☎03-5459-3322

アミューゼ柏 3月	
29日(木) 午後7時	日・開演時間
23日(金) 午前10時半、午後1時半	催し・入場料・問い合わせ
11日(日) 午後7時	僕ら地球人チャリティーコンサート カップ一杯のコメで入場可 京 ☎090-3218-3676
藤澤 ☎45-9510	懐かしの名画を鑑る会 全八百円 千葉県高齢者協同組合東葛北地区 ☎67-5393

市民ギャラリー 3月	
1日(木)～4日(日)	開催期間
5日(月)～9日(金)	催し
11日(日)～14日(水)	手づくりえほん展
15日(木)～18日(日)	ひぐらし会油絵展覧会
19日(月)～23日(金)	欧風花インスティテュートフラワーアレンジメント ステンドグラス作品展
24日(土)～27日(火)	第五回アトリエ・オクダ展
28日(水)～31日(土)	絵画サークル「ミューズ」第六回発表展 第三回日本刺繍朱鷺の会作品展
開館時間 午前10時～午後8時。各催しの初日は正午から、最終日は午後6時まで。休館日 10日(土)・21日(水)。入場料 無料。利用の申し込み 文化課 ☎67-1494。問い合わせ 市民ギャラリー(高島屋ステーションモール八階) ☎48-2211	

催し

ボランティア交流会

とき 3月16日(金) 午後1時半～3時半
 ところ 保健勤労会館(保健センター)
 対象 身近な地域での支え合い活動「おせっかい活動」「ゆうゆうサロン」・自宅開放型サロンなどを行っているボランティアのかた、六十人
 内容 日ごろの活動について語り合い、交流を深めます
 費用 無料
 申し込み 3月9日(金)までに、健康推進課へ電話で
 ※応募者多数の場合は抽選
 問健康推進課 ☎64-3333

展示品 水彩画・デッサン・近代絵画など
 入館料 五百円(十八歳以下二百円)
 申し込み 柏わたくし美術館へ電話で※車での来場は遠慮ください
 問柏わたくし美術館 ☎34-8293

とき 3月10日(土) 午前10時～正午
 ところ 手賀沼周辺
 内容 バードウォッチング
 費用 無料
 申し込み 当日、手賀の丘少年自然の家(沼南町)へ直接
 問関宿城博物館 ☎96-1400

柏わたくし美術館 3月の企画展
 とき 3月4日(日)～28日(水) 午後1時～5時(木曜～土曜日を除く)
 ところ 柏わたくし美術館(若菜)

今月公開される審議会等

名称	とき	ところ	傍聴方法	問い合わせ
柏市行政改革推進委員会	3月1日(木) 午後1時半～4時	市役所第2庁舎第2委員会室	当日、会場へ直接(※)	事務管理課 ☎67-1118
柏市環境市民会議	3月11日(日) 午後7時～9時 3月25日(日) 午前9時半～11時半	市役所第1庁舎306会議室 教育福祉会館	当日、会場へ直接(※)	環境保全課 ☎63-4422

※11日(日)の柏市環境市民会議は、第1庁舎通用口(守衛室前)からお入りください

スポーツ

中高年齢者のテニス体験教室
 とき ①初心者コースⅡ 3月9日・16日・23日の各金曜日 午後1時15分～2時45分 ②経験者コースⅡ 3月3日・31日の各土曜日 午前8時～10時
 ところ 吉田記念テニス研修センター(花野井)
 対象 市内在住・在勤のかた①各回先着八人②各回先着三十二人
 費用 無料
 申し込み 吉田記念テニス研修センターへ電話で
 その他 貸しラケットあり
 問吉田記念テニス研修センター ☎34-3030

中学生プレイボランティアキャンプ

とき 3月28日(水)～29日(木) 二泊二日
 ところ 県立手賀の丘少年自然の家(沼南町)
 対象 中学生、先着二十人
 内容 児童センターの行事
 費用 一組五百円※一人目

子どももの広場

コミュニティ・カレッジあそびのおうさま

とき ①おはなし会Ⅱ 3月3日(土) 午後2時～3時 ②工作Ⅱ 3月10日(土) 午前10時～正午
 ところ 新富近隣センター
 対象 市内在住の小学生、各先着二十人
 費用 無料
 申し込み ①は当日、②は3月3日(土) 午前10時から、会場へ直接
 問新富近隣センター ☎45-1945

から、一人につき二百円
 申し込み 3月15日(木) 午前9時から、吉田記念テニス研修センターへ電話で
 その他 貸しラケットとボールあり
 問吉田記念テニス研修センター ☎34-3030

建築物防災週間

〈3月1日(木)～7日(水)〉
 火災・地震などの災害は、いつ起こるかわかりません。この機会に、家具の転倒防止など、身近なところから防災について考えてみませんか。
 問 建築指導課 ☎67-1145

所得税の確定申告はお済みですか
柏税務署で受け付け中
 申告の期限は3月15日(木)です
 市民税課 ☎67-1124
 柏税務署 ☎46-2321

とき 4月2日(月) 午前10時～正午 午後1時半～3時半
 ところ 吉田記念テニス研修センター
 対象 テニスをしたことのない小学生以下の子どもと保護者(祖父母も可)、各回先着八十組
 費用 一組五百円※一人目

とき 3月29日(木)～31日(土) 午前10時～午後4時
 ところ 芝浦工業大学柏中(計二回)
 対象 4月に、小学五年・六年生になるかた、二十四人
 内容 六本足で歩くロボット
 費用 六千円
 申し込み はがきに、「小学生ロボットセミナー希望」と明記し、住所・氏名・性別・生年月日・学校名・学年・電話番号・Eメールアドレス・保護者の氏名を書いて、〒277-0033 増尾七〇〇 芝浦工業大学柏中学・高等学校へ、3月10日(土)までに郵送(必着) かファクス(76-1741)で応募者多数の場合は抽選
 問芝浦工業大学柏中学・高等学校 ☎74-3100

ちよっとひと言 from パズルの時間

今年の「広報かしわ」元旦号のクロスワードパズル「カップと手賀爺(じい)」には、これまでで最多の1,627通のご応募をいただきました。どうもありがとうございました。
 よく、市民の皆さんから「クロスワードパズルを作るのはだれ?」という質問をいただきます。作っているのは広報担当の職員です。柏市のことをもっと知っていただくとうと、その号の記事に関するヒントを入れたり、季節を感じていただくとうと時節に合った言葉を使ったり、あれこれと工夫を凝らしています。
 皆さんからいただくご意見やご感想は、編集時の貴重な参考となり、日ごろの私たちの大きな励みにもなっています。これからも楽しく分かりやすい紙面づくりを目指していききたいと思います。

このコーナーでは、松戸市・我孫子市・野田市・流山市・沼南町・関宿町の近隣4市2町の情報をお知らせします。



●我孫子市・沼南町共催 「沼っ子ふれあいフェスタ」
 とき 3月18日(日) 午前10時～午後4時※雨天の場合は、3月20日(火)に延期
 ところ 手賀大橋
 内容 スタンプラリー・フリーマーケット・よさこいソーラン踊り・おはやし・吹奏楽・大道芸の実演・模擬店・郷土の自慢物展覧・遊覧船や手漕ぎボートの無料乗船・ふわふわドームなど
 費用 無料
 問我孫子市企画調整室 ☎85-1111・沼南町企画課 ☎91-1111

●我孫子市 地域をつなぐ成田線ふれあいフェスタ
 とき 4月8日(日) 午前10時～午後4時
 ところ JR成田線小林駅北口駅前広場ほか
 内容 成田線全線開通100周年を記念した郷土芸能・ミニSL乗車会・お花見ハイキング・フリーマーケットなど
 費用 無料
 問我孫子市企画調整室 ☎85-1111

●野田市 「川への讃歌」～大自然を歌う
 とき 3月25日(日) 午後2時から
 ところ 野田市文化会館
 内容 日本フィル常任指揮者・小林研一郎氏の指揮による合唱「筑後川」、ソプラノ歌手・中澤桂氏による歌「この道」など
 費用 2,000円
 問「川への讃歌」筑後川を歌う会 ☎22-3951

レイソルとびくす



昨年のちばぎんカップから

いよいよ、待ちに待った2001年Jリーグファーストステージ開幕のときがやってきました。昨年の年間通算勝ち点リーグNo.1の実績から、いやがうえにもJリーグ初制覇の夢が大いに膨らみます。我々がレイソルは、3月4日(日)に市原市で行われるちばぎんカップ・ジェフ市原戦で万全の体制を整え、3月10日(土)、日立柏サッカー場での開幕戦で清水エスパルスを迎え撃ちます。さあ、みんなで競技場へ行って、大きな声でレイソルの戦士たちを応援しよう!

今こそ熱い応援を!

柏レイソル2001年Jリーグ1stステージ日程(ホーム分)

節	日 時	対戦相手	会 場
1	3月10日(土)午後7時	清水エスパルス	日立柏サッカー場
4	4月7日(土)午後7時	サンフレッチェ広島	日立柏サッカー場
6	4月29日(日)午後7時	ヴィッセル神戸	日立柏サッカー場
9	5月12日(土)午後7時	FC東京	日立柏サッカー場
11	6月16日(土)午後3時	ジュビロ磐田	柏の葉公園総合競技場
13	7月7日(土)午後7時	浦和レッズ	国立競技場
15	7月21日(土)午後7時	アビスパ福岡	柏の葉公園総合競技場

◎チケットの販売は、柏レイソル後援会事務局(ファミリカしわ3階。後援会会員だけ)・レイソルチームショップ・プレイガイドで。チケットに関するお問い合わせは、レイソルチケットセンターへ
 問レイソルチケットセンター ☎63-1710

情報館

※見出しが色刷りのものは市からのお知らせです

INFORMATION

市役所 ☎67-1111

お知らせ

※①・②の問い合わせは、
商工課 ☎67-1141。会場
は保健勤労会館

①パソコンボランティアを募集

対象 パソコンに精通した
かた

活動日時 4月以降の毎週
火曜・水曜・土曜・日曜日の
午前10時～正午と午後1時～
3時※いずれか一日でも可
活動内容 ワード・エクセル
について、パソコンルーム
の利用者へのアドバイスをし
ていただきます

申し込み 商工課へ電話で
申し込み

②新入社員研修

とき 3月22日(木)・23
日(金) 午前10時～午後5時
(計回)

対象 今春から市内の企業
に採用されるかた、先着五十
人

内容 敬語の使い方、電話
の応対など、社会人としての
基礎知識を学びます

費用 無料

申し込み 3月1日(木)
午前9時から、商工課へ電話
かファクス(☎67-6644)

国民年金の出張相談

国民年金の受給に関するこ

とや免除申請の続きなどの
年金相談を行います。

とき 3月8日(木) 午前
10時～正午と午後1時～4時
ところ 南部近隣センター

費用 無料

申し込み 当日、会場へ直
接

国民年金課 ☎67-1113

水道週間の標語を募集

市では、6月1日～7日の
水道週間キャンペーンの標語
を募集します。この機会に、
私たちの暮らしを支える水の
大切さについて考えてみま
せんか。

応募資格 市内在住・在勤
のかた

応募方法 はがきに「水道
週間の標語希望」と明記し、
標語(三点まで)・住所・氏
名・年齢・電話番号を書い
て、〒277-0025 千代
田二丁目一三三 柏市水道
部庶務課へ、4月11日(水)
までに郵送で(当日消印有効)

費用 無料

申し込み 3月1日(木)
午前9時から、商工課へ電話
かファクス(☎67-6644)

4月から事業系プラ

市では、清掃工場の負荷を

減らすため、平成7年から

市民の皆さんにプラスチック
ごみを分別して出していた
いでいます。

また、今年の4月からは、
さらに焼却量を減らし、リサ
イクルを進めるため、現在は
可燃ごみとして処理をして
いる事業系プラスチックご
みについても、家庭系と同
様にリサイクルを行って
いきます。

プラスチックごみのリサイ
クルを円滑に行うには、市民
や事業所の皆さんにきちんと
分別していただかなければ
なりません。次のポイント
を守って、正しく出して
ください。

・排出袋は、できるだけ黒
色以外のプラスチック製の袋
を使う
・容器包装類の水分・食べ
かす・油污は取り除く
・リサイクルの妨げになる
もの(例えば、破れた紙、
破れたプラスチック)は、
分別していただき、ごみ
捨ててください。

・排出口は、できるだけ黒
色以外のプラスチック製の袋
を使う
・容器包装類の水分・食べ
かす・油污は取り除く
・リサイクルの妨げになる
もの(例えば、破れた紙、
破れたプラスチック)は、
分別していただき、ごみ
捨ててください。

・排出口は、できるだけ黒
色以外のプラスチック製の袋
を使う
・容器包装類の水分・食べ
かす・油污は取り除く
・リサイクルの妨げになる
もの(例えば、破れた紙、
破れたプラスチック)は、
分別していただき、ごみ
捨ててください。

・排出口は、できるだけ黒
色以外のプラスチック製の袋
を使う
・容器包装類の水分・食べ
かす・油污は取り除く
・リサイクルの妨げになる
もの(例えば、破れた紙、
破れたプラスチック)は、
分別していただき、ごみ
捨ててください。

・排出口は、できるだけ黒
色以外のプラスチック製の袋
を使う
・容器包装類の水分・食べ
かす・油污は取り除く
・リサイクルの妨げになる
もの(例えば、破れた紙、
破れたプラスチック)は、
分別していただき、ごみ
捨ててください。

・排出口は、できるだけ黒
色以外のプラスチック製の袋
を使う
・容器包装類の水分・食べ
かす・油污は取り除く
・リサイクルの妨げになる
もの(例えば、破れた紙、
破れたプラスチック)は、
分別していただき、ごみ
捨ててください。

4カ所のサービ

戸籍や住民票などを受け取
ることが出来る次の四カ所
のサービスコーナーが、3月
31日(土)で廃止になります。
毎週月曜～金曜 午前9時
～午後7時・土曜 午前9時

午後5時は、柏駅西口行政

サービスセンターが開いて
いますので、ご利用くださ
い。

①クスマ(豊四季一五九
一)
②日本屋(柏二丁目一
一)
③新宿中村屋北柏南口駅前
店(北柏二丁目一)
④鈴木茶園(東遊井二丁目
一一)

区市課 ☎67-1128

緑化指導基準を変更

市では、「緑を守り育てる
条例」に基づき、環境と景観
などに配慮しながら緑化を
進めています。「まちのど
こでも緑が目映るまちづく
り」の実現を目指し、4月
から道路に接している部分
の緑化を義務付けた「緑化
指導基準」を改正します。

都市計画法第四條第二項
に基づき開発行為や地上三
階以上の建築行為を行う事
業者のかたは、敷地の一割
以上(別図のA+B+Cの合
計がDの一割以上)で接道
部延長の六割以上(別図の
a+b+cの合計がdの六割
以上)の緑化に協力くださ
い。

また、良好で快適な生活環
境を保つため、屋上や壁面
の緑化に協力ください。

4カ所のサービ

戸籍や住民票などを受け取
ることが出来る次の四カ所
のサービスコーナーが、3月
31日(土)で廃止になります。
毎週月曜～金曜 午前9時
～午後7時・土曜 午前9時

緑化指導の新基準

図解: 敷地面積Dm, 建物, 緑地帯A, B, C, 接道延長d, a, b, c

緑化を推奨しています。詳

しくは、公園緑政課へお問
い合わせください。

①クスマ(豊四季一五九
一)
②日本屋(柏二丁目一
一)
③新宿中村屋北柏南口駅前
店(北柏二丁目一)
④鈴木茶園(東遊井二丁目
一一)

区市課 ☎67-1128

国際親善奨学生を募

ロータリー・クラブでは、
一～二年間海外への留学を
希望する大学二年生以上の
かたを奨学生として募集し
ます。詳しくはお問合わせ
ください。

国際親善奨学生を募
集

ロータリー・クラブでは、
一～二年間海外への留学を
希望する大学二年生以上の
かたを奨学生として募集し
ます。詳しくはお問合わせ
ください。

東京電力のサー

市内在住で、二十歳
以上の女性のかた、五人

社会教育指導員

平成13年4月1日現
在満二十歳～五十九歳で、
社会教育主任任用資格・教
育職員免許状などの有資格
者(取得見込み可)か同等の
経歴があり、一年以上勤務
できるかた、一人

活動場所 教育福祉会館

活動内容 ①視覚障害者
へのコンピュータの指導(障
害者用コンピュータの指導
あり) ②障害者のためのま
ちづくりを考える(設計・デ
ザインの知識があるかた
歓迎)

活動日時 4月1日(日) 午前
10時～午後2時※雨天時は
8日(日)に延期

活動場所 名戸ヶ谷第三公園
区画数 六区画
出店料(二区画) 千円十
売り上げの10%

申し込み 往復はがきに
「出店希望」と明記し、住所
・氏名・電話番号・延期時
の出店の有無を書いて、〒27
7-0051 加賀三丁目一
一七 ザザビー・ドゥへ、
3月15日(木)までに郵送
してください

その他 バザー品の提供も
募集しています

活動日時 月～日 一回程度
活動場所 近隣センターな
り

活動内容 近隣センターな
り

求人

どの講座の企画・運営
賃金(月額) 九万六千円
※交通費などを含む。指導
料は別途支給

市民相談

★相談日が祝・休日
に当たる場合は休
みます。また、都
合により休む場合
がありますので、
事前に確認ください

活動内容 教育福祉会館

活動内容 ①視覚障害者
へのコンピュータの指導(障
害者用コンピュータの指導
あり) ②障害者のためのま
ちづくりを考える(設計・デ
ザインの知識があるかた
歓迎)

活動日時 4月1日(日) 午前
10時～午後2時※雨天時は
8日(日)に延期

活動場所 名戸ヶ谷第三公園
区画数 六区画
出店料(二区画) 千円十
売り上げの10%

申し込み 往復はがきに
「出店希望」と明記し、住所
・氏名・電話番号・延期時
の出店の有無を書いて、〒27
7-0051 加賀三丁目一
一七 ザザビー・ドゥへ、
3月15日(木)までに郵送
してください

その他 バザー品の提供も
募集しています

活動日時 月～日 一回程度
活動場所 近隣センターな
り

活動内容 近隣センターな
り

市民相談

★相談日が祝・休日
に当たる場合は休
みます。また、都
合により休む場合
がありますので、
事前に確認ください

市民相談

★相談日が祝・休日
に当たる場合は休
みます。また、都
合により休む場合
がありますので、
事前に確認ください

市民相談

★相談日が祝・休日
に当たる場合は休
みます。また、都
合により休む場合
がありますので、
事前に確認ください

健康 3月

健康推進課 ☎64-3333 ※費用の記載のないものは無料。申し込み方法の記載のないものは、当日会場へ直接

事業名	とき・ところ	対象・内容等
子ども	1歳6カ月児健康診査	6日(火)・7日(水)・14日(水)・15日(木) 午後1時～2時10分 保健勤労会館(保健センター)
	3歳児健康診査	1日(木)・8日(木)・13日(火) 午後0時45分～1時45分 保健勤労会館(保健センター)
	幼児のむし歯予防教室	12日(月)・16日(金)・22日(木) 午前9時半～10時15分・11時からの3回のうち、いずれか1回に参加を健康管理センター
もぐもぐ・かみかみ教室(離乳食教室)	9日(金)=松葉近隣センター 16日(金)=教育福祉会館 いずれも午後1時半～3時	1歳3カ月ごろまでのお子さんと保護者、希望者。離乳食の作り方、乳幼児栄養相談。母子健康手帳・スプーン・皿の持参を
	ポリオの予防接種	9日(金)・22日(木)・27日(火) 午後1時半～2時20分 保健勤労会館(保健センター)
子ども・成人	健康なんでも相談(予約制)	内科=2日(金)・整形外科=16日(金) 午後1時～2時半 消費生活センター
	かしわ歯科相談室	15日(木)午後1時半～3時 教育福祉会館
成人	栄養(食事)相談	申込時に決定 健康管理センター
	マタニティクッキング教室	26日(月)午前10時半～午後1時 保健勤労会館(保健センター)
成人	心の健康相談	16日(金)午後1時半～3時半 教育福祉会館

柏保健所 ☎67-1255 ※費用は無料

事業名	とき・ところ	対象・内容・申し込み等
心の健康相談	2日～23日の毎週金曜日午後2時～4時、柏保健所	精神科・精神神経症など、心の病で悩んでいるかた。医師による相談は電話で予約を
アルコール悩みごと相談	5日・19日の各月曜日午後2時～4時、柏保健所	アルコール問題を抱えた本人やその家族。医師による相談は電話で予約を
精神障害社会復帰グループ「樹(みき)の会」	1日・15日・22日の各木曜日午前10時～正午、柏保健所ほか	電話で予約を
酒害教室	27日(火)午後2時～4時半 教育福祉会館	アルコール依存症者やその家族。当日、会場へ直接
未熟児等発達相談	22日(木)午後1時～2時 柏保健所	発達の遅れが心配な1歳ごろまでの乳幼児。電話で予約を※低出生体重児は生後5カ月ごろに個人通知します
療育相談	22日(木)午後1時～2時 柏保健所	整形外科的な心配のある18歳未満の乳幼児・児童。整形外科医による診察・指導、保健婦による相談など。母子健康手帳を持参

市民文化会館の臨時事務員
対象 四十五歳ぐらゐまででワープロ・パソコンを使え、車通勤できるかた、四人
勤務時間 週二日の午前9時～午後5時※月三回四回の夜間業務(最長で午後10時まで)あり
勤務場所 市民文化会館
賃金(時給) 七百九十円
 ※午後5時以降は割り増し。交通費は別途支給
申し込み 写真をはった履歴書を持って、3月7日(水)までに、市民文化会館へ直接(3月5日を除く)
岡市民文化会館 ☎64-9141

募集職種 事務補助・用務員・給食調理員・栄養士
勤務場所 市内の小・中学校など
賃金(時給) 事務補助員 七百九十円、用務員 八百五十円、給食調理員 八百六十円、栄養士 九百九十円
交通費 は別途支給
申し込み 写真をはった履歴書を持って、教育委員会総務課(市役所第二庁舎四階)へ本人が直接
その他 欠員が生じた学校で随時採用になります
岡教育委員会総務課 ☎67-1454

ツベルクリン反応・BCG接種業務の非常勤看護職員
対象 五十五歳ぐらゐまでで、看護婦資格を持っているかた
勤務時間 3月～7月のツベルクリン反応・BCG接種業務がある日の午後0時半～4時(土曜・日曜日、祝日を除く)※多少変更もあり
勤務場所 健康管理センター
賃金(時給) 千二百六十円※交通費は別途支給
申し込み 写真をはった履歴書・資格免許書の写しを持って、3月7日(水)までに、学校保健課(市役所第三庁舎四階)へ直接
岡学校保健課 ☎67-1479

妊産婦・新生児訪問指導員
対象 五十九歳までで、保健婦か助産婦の資格を持っているかた、二～三人
勤務内容 妊産婦や新生児のいる家庭を訪問し、育児相談などを行います
対象 四十五歳ぐらゐまでで、歯科衛生士の資格と運転免許証を持っていて、パソコンの操作ができるかた、一人
勤務時間 週二～三日の午前9時～午後5時
勤務場所 柏歯科医師会附属歯科介護支援センター(柏下七三)
訪問調査・事務
募集期限 3月10日(土)
 ◎詳しくはお問い合わせを
岡柏歯科医師会附属歯科介護支援センター ☎62-6480

4月から新たに老人医療の対象になるかたは
昭和6年3月2日～昭和6年4月1日生まれのかた
対象者への通知日 3月14日(水)
 ※身体障害者手帳(1～3級か4級の一部)、精神障害者保健福祉手帳(1・2級)が交付されている満65歳～69歳のかたなども、対象となる場合がありますのでお問い合わせを
岡保険課 ☎67-1129

■保育士・給食調理員の募集職種など

募集職種	募集する園	募集人数	勤務日時
予備保育士	豊町保育園 ☎74-8484	各1人	1カ月に12日間※土曜日2日間は半日 月曜～金曜日午前8時半～午後5時 土曜日(隔週)午前8時半～正午
	しこだ保育園 ☎43-8882		
週休対応保育士	しこだ保育園 ☎43-8882	各1人	月曜・金曜日午前8時半～午後5時
	富士見保育園 ☎45-1721		
時間外保育士	桜台保育園 ☎67-5924	各2人	(交代制) 月曜～金曜日 午前7時～9時半と午後4時半～7時 土曜日 午前7時～8時半と正午～午後7時
	あけぼの保育園 ☎43-7654		
	豊住保育園 ☎74-7197		
	豊町保育園 ☎74-8484		
	富士見保育園 ☎45-1721		
パート給食調理員	酒井根保育園 ☎73-1647	各1人	
	しこだ保育園 ☎43-8882		
	富士見保育園 ☎45-1721		
代替パート給食調理員	松葉保育園 ☎32-3200	1人	月曜～金曜日午前9時～午後2時 土曜日(隔週)午前9時～正午※代替調理員は時間内で園の都合による

会員募集
日本舞踊・小曲・新舞踊「華の会」 第一(三)12時半、旭町近せ。①千円、②千五百円。斎藤 ☎45-0937
リトミック「ダンボ」 月三回(水)9時半、田中近せ。二(三)歳児と保護者。①二千五百円、②三千円。高島 ☎31-5488
親子グループ「ほほえみ会」 週一回、永楽百近せ。一(三)歳児と保護者。3/8の10時。永楽百近せで説明会。①千五百円。鯉川 ☎76-7343

催し・講習会
油絵・水彩画「ぐるーぷ彩展」 3/13～18の10時～17時(13日は13時から、18日は15時まで)。県民プラザ。無料。黒主 ☎67-3489
柏写友会写真展 3/13～18の9時～17時(13日は13時から、18日は16時まで)。教福。無料。近藤 ☎33-6195
東葛山野草会・春の例会 3/21の13時～16時、教福。無料。伊藤 ☎72-2168
花野井山草会「春蘭展示会」 3/18の9時～16時、花野井公会堂。無料。松丸 ☎32-3777
女声合唱団「コル・ピュアコンサート」 3/18の14時～16時、アミューゼ。八百円。石垣 ☎33-4892
林家たい平師匠による落語「忠臣蔵・七段目」 3/9の14時～16時、寺嶋文化会館。千円。上田 ☎64-5377
ベビーマッサージとママのエクササイズ 3/23の10時～12時、増尾近せ。二(三)歳児の子と保護者、先着二十組。千円。米村 ☎75-7196
日本舞踊・小曲・新舞踊「華の会」 第一(三)12時半、旭町近せ。①千円、②千五百円。斎藤 ☎45-0937
リトミック「ダンボ」 月三回(水)9時半、田中近せ。二(三)歳児と保護者。①二千五百円、②三千円。高島 ☎31-5488
親子グループ「ほほえみ会」 週一回、永楽百近せ。一(三)歳児と保護者。3/8の10時。永楽百近せで説明会。①千五百円。鯉川 ☎76-7343

歩きやすくなったね

柏駅南口に新たな出入口



柏駅南口の自由通路につながる柏駅前第一商業協同組合共同ビル（ファミリかしわ）に、新たな出入口が完成し、2月23日から利用されています。また、隣接する通路には、車いすのかたやお年寄りのための機械式昇降機（リフト）も設置されました。一日の乗降客数が32万人と県内一の柏駅。人にやさしい施設がまた一つ増えました。



柏市の木：カシワ 鳥：オナガ 花：シバザクラ/カタクリ



人・街・緑

待ち遠しいな、新学期 柏中学校の新校舎が完成



建て替え工事中だった柏中学校の新校舎が完成しました。時計塔があるおしゃれな校舎には、障害を持つかたにも配慮したエレベーターや、解放感のある吹き抜け空間、中学校では珍しい屋上庭園などもあり、4月の新学期から利用されます。きれいな校舎で成績も上がるかな？

事故がないように 常磐新線工事の安全祈願



新しい鉄道のネーミングが「つくばエクスプレス」に決まり、平成17年度に開通予定の常磐新線。2月17日に、十余二地区の高架線工事着手に伴う安全祈願祭が執り行われました。利根川橋りょうに次ぐ市内2カ所目のこの工事は、平成15年3月まで行われます。



⑥⑥ タンポポ

日差しが暖かな日、川べりの道に鮮やかに咲くタンポポは、ほっと春を感じさせる。

野草としておなじみのこのタンポポ、実はほとんどが、渡来種（セイヨウタンポポ）だ。見分け方は、花の下のがくの部分をチェック。茎にすんなり張り付いていればカントウタンポポなどの日本種、反り返って

いればセイヨウタンポポだ。セイヨウタンポポは明治初期、宣教師が北海道に持ち込んだ。戦後、米軍の進駐に伴い、色々なものに付着して各地に広まった。日本種が、他の株の花粉が付かなければ種子を作れず、蜜を求める昆虫による受粉が必要なのに対し、セイヨウタンポポは、荒地地をものともしない上、花粉が付かなくても、種子ができる。その繁殖力は強力で、日本種はどんどん衰退していった。

店を越えるという。まさにセイヨウタンポポの勢い。和洋折衷が日本人の美点でもあるが、日本古来のものが影を潜めてしまうのは寂しい。せめて、市内で見られるタンポポの中に、日本種が残っていてほしいものだ。

【はくちめ】

タンポポは、キク科で葉の形がライオンの鬃に似ているところから、英語ではダンデライオンという。



えっ! 本当に中一? ホームタウン杯サッカー大会

寒風吹きすさぶ2月12日、あけぼの山農業公園芝生広場で、第1回ホームタウン杯中学1年生サッカー大会の決勝戦が行われました。市内16中学校を勝ち抜いた、柏中と柏五中の対戦。結果は3対0で柏五中の勝利。決勝に残った両チームだけあって、プロ顔負けのセンタリングやシュートなど、将来の活躍が楽しみな選手がいっぱい。



応募方法

はがきに、答えと今号の感想や意見、住所・氏名・年齢・職業・電話番号を書いて、〒277-1850 505 柏市役所広報広聴課へ、3月14日（水）までに郵送で（必着）。正解者の中から抽選で、五人のかたにテレホンカードをプレゼント。2月1日号の正解はオニハントフクハウチ（フクハウチオニハント）でした。応募総数は二百四十八通。当選者の発表は、記念品の発送をもって代えさせていただきます。

広報広聴課 ☎67-1119

- タテのカギ
- 1 アポロが月面に...
 - 2 フグの刺し身はフグ刺し。馬のは?
 - 3 取り決めるする時に交わす書面のこと
 - 4 発明の〇〇、エジソン
 - 5 出入口の新設で、歩きやすくなった柏駅〇〇〇〇
 - 6 地球の衛星
 - 7 〇〇のヴィーナス
 - 8 フレームのこと
 - 9 〇〇を射た発言
 - 10 手紙のP・Sって何?
 - 11 野球で手に付けるもの
 - 12 いがで覆われた植物
 - 13 土俵にまくもの
 - 14 駅から、〇〇三分です
 - 15 弘法も誤ります
 - 16 〇〇〇〇を押し付ける
 - 17 〇〇〇〇です
 - 18 冬においしい出世魚
 - 19 20 遊びじゃありません。
 - 21 22 23 24
- ヨコのカギ
- 1 25日に行われる選挙は（ヒントは一面）
 - 2 現代人は不足がち
 - 3 マグロを英語で
 - 4 風邪の引き始めに出るもの。花粉症の人も
 - 5 車の運転中は厳禁
 - 6 裏で悪いことを指図する人のこと
 - 7 県内〇〇〇の進学校
 - 8 こぼしても惨めです
 - 9 〇〇〇あふれる仕事ぶり
 - 10 有罪はクロ、無罪は?
 - 11 亀の甲より〇〇の功
 - 12 古くなった洋服などを新しく作り直すこと
 - 13 遊びじゃありません。
 - 14 〇〇〇〇です
 - 15 冬においしい出世魚
 - 16 遊びじゃありません。
 - 17 〇〇〇〇です
 - 18 冬においしい出世魚
 - 19 20 遊びじゃありません。
 - 21 22 23 24

パズルの時間 PUZZLE

二重マスの6文字を並べ替えて一つの言葉にしてください

